

## Titan BioStar °5

### Gebrauchsanweisung

CE 0124

**Anwendungsgebiet:** Nichtedelmetall Fräskern auf Titan-Basis, Grade 5, für die Kronen- & Brückentechnik und für metallkeramischen Zahnersatz gemäß DIN EN ISO 22674, Typ 4 Legierung. Titan BioStar °5 ist geeignet für Einzelkronen im Front und Seitenbereich, Brückengerüste in Front- und Seitenbereich mit bis zu drei Gliedern mit entsprechendem Querschnitt.

**Produktbeschreibung:** Titan BioStar °5 besteht aus einer Titanlegierung, geeignet für Einzelkronen in Front und Seitenzahnbereich, Brückengerüste im Front und Seitenzahnbereich mit bis zu drei Brückengliedern mit entsprechendem Querschnitt.

#### Zusammensetzung: (in Masse-%)

Ti: ca. 90.0 Al: 5.5 – 6.75 V: 3.5 – 4.5

#### Sonstige Bestandteile < 1%:

Fe, O<sub>2</sub>, C

Toleranzen in der Legierungszusammensetzung  
(Masse-%) bewegen sich in den zulässigen  
Bereichen gemäß den gültigen DIN-Bestimmungen

#### Technische Daten: (Richtwerte)

Dichte g/cm <sup>3</sup> :	4.5
Bruchdehnung minimum (%)	10
Zugfestigkeit minimum (MPa)	895
Dehngrenze 0,2 % (MPa)	828
Elastizitätsmodul (GPa)	125
Schmelzpunkt (°C)	1.650
WAK Wert (25-500°C)	10.2 x 10 <sup>-6</sup> K <sup>-1</sup>
Vickershärte HV 10	350
Gießtemperatur (°C)	1.660-1.700
Max. Brenntemperatur (°C)	880

**Bearbeitung:** Gerüste oder Einzelemente sollten mit Titan geeigneten Hartmetallfräsern bearbeitet werden. In der Regel werden kreuzverzahnte HM-Fräser oder Trennscheiben für das Heraustrennen aus dem Rohling verwendet. Das Ausarbeiten kann auch mit kreuzverzahnten HM-Fräsern oder diamantierten Schleifkörpern erfolgen. Dabei ist die Bewegung des Handstückes zum Materialabtrag nur in eine Richtung auszuführen, um Materialüberlappungen und damit eine eventuelle Blasenbildung in der keramischen Masse zu verhindern.

**ACHTUNG:** Um die optimale Qualität zu gewährleisten, müssen alle Angaben und Hinweise genau eingehalten werden. Bei der Verarbeitung persönliche Schutzkleidung (Schutzbrille, Staubschutzmasken, Absaugung...) verwenden. TITAN-Staub und TITAN-Späne sind leicht brennbar! Daher müssen ausreichende Sicherheitsvorkehrungen getroffen werden. (z.B. Rauchverbot beim Beschleifen, keine offenen Flamme, etc...) Die Verarbeitung darf nur durch geschultes Personal erfolgen.

**Verblendung:** Verwendung von speziell für Titan geeigneten Keramikmassen. Dazu unbedingt die Verarbeitungsanleitung des jeweiligen Keramik-Herstellers beachten. Die Brenntemperatur bei Reintitan Grade 5 darf 880°C nicht überschreiten, da ansonsten eine Gefüge-Veränderung eingeleitet wird. Nach dem Aufbrennen der Keramik restliche metallische Gerüstteile gummieren und mit geeigneter Polierpaste auf Hochglanz polieren.

**Löten / Schweißen:** Um die Bildung von Oxyden bei der Fügung von Titan zu vermeiden, sollten nur Verfahren unter Vakuum oder Argon-Schutzgas angewandt werden (z.B. Laser). Um die Korrosionsbeständigkeit des Titans nicht zu gefährden, sollten nur gleiche Materialien mit gleichem Zusatzmaterial verbunden werden.

**Sicherheitshinweis:** Metallstaub ist gesundheitsschädlich. Bei der Verarbeitung persönliche Schutzkleidung (Schutzbrille, Staubschutzmaske, Absaugung) verwenden. Beim Ausarbeiten und Abstrahlen ist eine geeignete Absaugung und / oder Atemschutz zu benutzen!

**Gegenanzeigen, Nebenwirkungen und Wechselwirkungen mit anderen Dentallegierungen:** Bei Überempfindlichkeit (Allergie) gegen Bestandteile der Legierung sollte diese nicht verwendet werden. Als Einzelfälle wurden Überempfindlichkeiten (Allergien) und elektrochemisch bedingte, örtliche Missemmpfindungen (z.B. Geschmacksirritationen und Reizung der Mundschleimhaut) beschrieben. Bei approximalem oder antagonistischem Kontakt zu Zahnersatz aus nicht artgleichen Legierungen können galvanische Effekte auftreten. Sollten elektrochemisch bedingte, örtliche Missemmpfindungen durch den Kontakt mit anderen Legierungen auftreten und andauern, müssen die Arbeiten durch andere Werkstoffe ersetzt werden.

**Lagerbedingungen:** Keine besonderen Maßnahmen erforderlich.

**Bei Fragen:** Anwendungstechnik (Tel.: +49 (0) 53 21 – 3779-25) oder unsere Mitarbeiter im Außendienst.

Stand der Information: 01/2014

Druckdatum: 15.01.2014



## Titan BioStar °5

### Instructions for use

CE 0124

**Area of application:** Non precious dental disc based on titanium, grade 5 for crowns and bridges technique and for metal-ceramic dentures accord. DIN EN ISO 22674, type 4 alloys Titan BioStar °5 is suitable for single crowns in anterior and posterior areas, frames in anterior and posterior areas with up to a 3 units span with adequate dimension.

**Product description:** Titan BioStar °5 is a titanium-based alloy for the dental application used for single crowns in front and lateral region, bridges in front and lateral region with up to 3 pontics with appropriate cross-section.

#### Composition (in % by mass)

Ti: ca. 90.0 Al: 5.5 – 6.75 V: 3.5 – 4.5

#### Other constituents:

Fe, O<sub>2</sub>, C

Tolerances in the composition of the alloy (% by mass) are within the range of current DIN standards.

#### Technical data (guidelines)

Density g/cm <sup>3</sup>	4.5
Elongation at rupture, minimum (%)	10
Tensile strength minimum (MPa)	895
Proof stress 0,2 % (MPa)	828
Modulus of elasticity (GPa)	125
Melting point (°C):	1.650
WAK (25-500 °C):	10.2 x 10 <sup>-6</sup> K <sup>-1</sup>
Vickers hardness HV 10	350
Casting temperature (°C)	1.660-1.700
Max. burning temperature (°C)	880

**Grinding:** Grind frames or individual abutments with tungsten carbide burs for titanium. Use also tungsten carbide burs or separating discs for cutting frames off the milling blank. All grinding can be done using cross-cut tungsten carbide burs or diamonds. It is important to cut always in the same direction, so as to avoid metal overlaps that might result in bubbles and porosities when firing the ceramics.

**Attention:** For top quality and efficiency, please follow all instructions closely. Always use protection gear (goggles, mask, suction...). Titan BioStar °5 dust and chips are highly inflammable! Therefore please follow safety precautions (no smoking when grinding, avoid open flames, etc.). TITAN BioStar °5 is only to be manipulated by trained staff.

**Veneering:** Use only titanium ceramics. Always follow ceramics manufacturer's instructions. Firing temperature should never exceed 880 °C, since a higher temperature would bring about molecular and structural alterations of the material. After veneering, rubber down all visible metal areas and polish using brushes and polishing pastes.

**Soldering / Welding:** To avoid oxide formation during the soldering / welding of titanium only use argon. To protect a corrosion resistance only use additional materials with the same ingredients.

**Safety hint:** Metal dust is hazardous to health. During the process use personal protective clothing (protecting glasses, dust mask, exhaust). For finishing and sandblasting use a suitable extraction system and/or face mask.

**Contraindications, side effects and interactions with other dental alloys:** In cases of hypersensitivity (allergy) to the constituents of the alloy, discontinue its use. In individual cases, hypersensitivity reactions (allergies) and electrochemically induced local dysaesthesia have been reported, such as changes in taste and irritation of the oral mucosa. Galvanic effects can occur under proximal or antagonistic contact with dentures of different alloys. If lasting, electrochemically induced, local dysaesthesia arises from contact with other alloys, the restorations must be replaced with other materials.

**Storage conditions:** No special storage conditions are required.

**Further questions:** Contact our technical services (Tel.: +49 (0) 53 21 – 3779-25) or our sales representatives.

Date of information: 01/2014

Printing Date: 15.01.2014

## Titan BioStar °5

### Instrucciones de uso

CE 0124

**Aplicación:** Blank para fresado de aleación no preciosa sobre base de titanio puro, grado 5, para la técnica de coronas y puentes para prótesis metal-cerámica según DIN EN ISO 22674, tipo 4. Titan BioStar °5 es indicado para coronas individuales en áreas anteriores y laterales, así como estructuras de puentes en áreas anteriores y posteriores de hasta tres unidades con una sección correspondiente para cada caso.

**Descripción del producto:** Titan BioStar °5 consiste de una aleación de titanio puro biocompatible, apta para las respectivas técnicas de coronas individuales anteriores y posteriores así como estructuras de puentes de hasta tres unidades anteriores y posteriores con sección correspondiente.

#### Consistencia: (en %-masa)

Ti: ca. 90.0 Al: 5.5 – 6.75 V: 3.5 – 4.5

#### Otros elementos < 1%:

Fe, O<sub>2</sub>, C

Eventuales tolerancias en la composición de la aleación (% masa) están dentro del margen legal según normas DIN

#### Ficha técnica: (valores orientativos)

Densidad g/cm <sup>3</sup>	4.5
Expansión hasta rotura, mínimo (%)	10
Zugfestigkeit minimum (MPa)	895
Límite elástico 0,2 % (MPa)	828
Módulo elasticidad (GPa)	125
Punto de fusión(°C)	1.650
Coeficiente de dilatación térmica (25-500°C)	10.2 × 10 <sup>-6</sup> K <sup>-1</sup>
Durezza Vickers HV 10	350
Temperatura de colado(°C)	1.660-1.700
Max. Temperatura de cocción (°C)	880

**Debastado:** Estructuras o elementos individuales deben debastarse con fresas de tungsteno indicadas para titanio. Habitualmente se usan o fresas de tungsteno o discos para la separación de las estructuras del blank de fresado. El debastado posterior también se puede efectuar con fresas de tungsteno de corte cruzado o instrumentos diamantados. Durante ese proceso es importante observar que el debastado se efectuar en una sola dirección para así evitar sobreimposiciones de material y en consecuencia impurezas y burbujas en el recubrimiento cerámico.

**Atención:** Para trabajar con máxima calidad, deben respetarse todas las indicaciones. Siempre usar equipos de protección (gafas protectoras, máscara, aspiración...). El polvo de TITAN así como sus birutas son fácilmente inflamables! Por eso deben respetarse las adecuadas medidas de seguridad (por ejemplo no fumar durante el proceso de debastado, evitar fuego abierto, etc.). El material solo se debe elaborar por personal formado para ello.

**Recubrimiento:** Solo use masas cerámicas adecuadas para titanio. Siempre respetar las instrucciones de uso del fabricante de la cerámica. La temperatura de cocción de titanio puro grado 4 no debe superpasar los 880 °C, ya que eso conllevaría una posible alteración de la estructura molecular del material. Después del recubrimiento, alisar con goma las áreas restantes no cubiertas de la estructura y pulir a brillo con cepillos y pastas.

**Soldar:** Para evitar la creación de óxidos en el proceso de unión de piezas de titanio, se recomienda usar siempre un ambiente de vacío o argón (por ejemplo laser). Para no desestabilizar la resistencia a la corrosión del titanio, solo se deben unir piezas usando materiales agentes idénticos.

**Aviso de seguridad:** Polvo metálico es peligroso para la salud. Usar equipo protector durante el debastado (gafas, máscara, aspiración). En los respectivos procesos de debastado y chorreado debe usarse siempre una aspiración adecuada y/o máscara protectora.

**Contraindicaciones, efectos colaterales y reacciones con otras aleaciones dentales:** En caso de sobresensitividad (alergia) a elementos de la aleación, esa no debe utilizarse. En casos aislados se describieron alergias y molestias localizadas (por ejemplo irritaciones del paladar gustativo y irritaciones de la mucosa) por efectos electroquímicos. En el contacto oclusal o apical con restauraciones dentales de aleaciones dispares pueden ocurrir efectos galvánicos. En el caso de que ocurran molestias localizadas por el contacto con otras aleaciones, se recomienda cambiar las construcciones por otros materiales.

**Almacenamiento:** No se precisan medidas específicas.

**Preguntas:** Servicio técnico (Tel.: +49 (0) 53 21 – 3779-25) o nuestros representantes.

Estado de la información: 01/2014

Fecha impresión: 15.01.2014



## Titan BioStar °5

### Istruzioni d'uso

€ 0124

**Campo d'applicazione:** Disco da fresare in metallo non prezioso a base di titanio, grado 5, per la tecnica di corone e ponti e per protesi in metalloceramica ai sensi della norma DIN EN ISO 22674, lega tipo 4. Titan BioStar °5 è indicato per corone singole nel settore anteriore e posteriore, travate per ponti nel settore anteriore e posteriore con al massimo tre elementi intermedi con una sezione adeguata dei connettori.

**Descrizione del prodotto:** Titan BioStar °5 è composto da una lega in titanio, è indicato per corone singole nel settore dei denti anteriori e posteriori, strutture di ponte nel settore anteriore e posteriore fino a tre elementi intermedi con sezione corrispondente.

#### Composizione: (% di massa)

Ti: ca. 90.0 Al: 5.5 – 6.75 V: 3.5 – 4.5

#### Altri componenti < 1%:

Fe, O<sub>2</sub>, C

Le tolleranze nella composizione della lega (% di massa) sono comprese nei limiti ammessi in base alle norme DIN in vigore

#### Caratteristiche tecniche: (valori indicativi)

Densità g/cm <sup>3</sup>	4.5
Allungamento a rottura minimo (%)	10
Resistenza alla trazione minima (MPa)	895
Limite elastico 0,2 % (MPa)	828
Modulo elastico (GPa)	125
Punto di fusione (°C)	1.650
Valore CDT (25-500°C)	10,2 x 10 <sup>-6</sup> K <sup>-1</sup>
Durezza Vickers HV 10	350
Temperatura di colata (°C)	1.660-1.700
Max. temperatura di cottura (°C)	880

**Lavorazione:** Lavorare le strutture o i singoli elementi con frese al carburo di tungsteno indicate per titanio. Normalmente si utilizzano frese a taglio incrociato in carburo di tungsteno o dischi separatori per separare le strutture dal grezzo. Anche la rifinitura può essere eseguita con frese a taglio incrociato al carburo di tungsteno o frese diamantate. Assicurarsi, in questa fase, che il movimento del manipolo per l'asportazione di materiale avvenga sempre solo in una direzione, onde evitare sovrapposizioni di materiale e l'eventuale formazione di bolle nella massa ceramica.

**ATTENZIONE:** Per garantire una qualità ottimale è indispensabile attenersi esattamente a tutte le indicazioni e informazioni. Utilizzare durante la lavorazione dispositivi di protezione individuale (occhiali, maschera di protezione contro la polvere, aspiratore). La polvere e i trucioli di titanio sono facilmente infiammabili! E' quindi necessario prendere adeguati provvedimenti di sicurezza (per es. è vietato fumare durante la rifinitura, tenere lontano da fiamme libere, ecc.). La lavorazione deve essere eseguita esclusivamente da personale adeguatamente formato.

**Rivestimento estetico:** Utilizzare masse ceramiche indicate per titanio. Attenersi assolutamente alle indicazioni del produttore della massa ceramica utilizzata. La temperatura di cottura per il titanio puro grado 5 non deve superare 880°C, altrimenti si provoca una modifica della struttura. Dopo la cottura della ceramica rifinire le parti rimanenti della struttura in metallo con gommini e lucidarle a specchio con una pasta lucidante adatta.

**Saldatura / brasatura:** Per evitare la formazione di ossidi durante la saldatura del titanio, utilizzare solo processi sotto vuoto o gas argon (per es. il laser). Per non compromettere la resistenza alla corrosione del titanio, unire solo materiali uguali con lo stesso materiale di apporto.

**Indicazioni di sicurezza:** La polvere metallica è nociva per la salute. Utilizzare durante la lavorazione dispositivi di protezione individuale (occhiali, maschera di protezione contro la polvere, aspiratore). Durante le operazioni di rifinitura e sabbiatura utilizzare un impianto d'aspirazione adeguato e/o indossare una maschera di protezione!

**Controindicazioni, effetti collaterali e interazioni con altre leghe dentali:** Non utilizzare il prodotto in caso di ipersensibilità (allergia) ai componenti della lega. Sono stati riportati singoli casi di reazioni di ipersensibilità (allergie) e disestesia locale dovuta a processi elettrochimici (ad es. alterazioni del gusto e irritazione della mucosa orale). Il contatto prossimale o antagonista con protesi dentali realizzate con leghe di diverso tipo può provocare effetti galvanici. In caso di disestesia locale prolungata dovuta a processi elettrochimici per contatto con altre leghe, è necessario sostituire i lavori con altri materiali.

**Condizioni di stoccaggio:** Non sono necessarie misure particolari.

**Per ulteriori informazioni:** Rivolgersi all'assistenza tecnica (Tel.: +49 (0) 53 21 – 3779-25) o ai nostri collaboratori addetti alle vendite.

Aggiornamento: 01/2014

Data della stampa: 15.01.2014